



## Decreto federale

*Disegno*

### **che approva l'accordo tra la Svizzera, la Germania e il Quartier generale supremo delle potenze alleate in Europa (SHAPE) concernente la partecipazione della Svizzera al sistema di scambio di dati «Air situation data exchange» (ASDE)**

del ...

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,*

visti gli articoli 54 capoverso 1 e 166 capoverso 2 della Costituzione federale<sup>1</sup>;  
visto il messaggio del Consiglio federale del 1° dicembre 2017<sup>2</sup>,

*decreta:*

#### **Art. 1**

<sup>1</sup> Il memorandum d'intesa tra il Dipartimento federale della difesa, della protezione della popolazione e dello sport della Confederazione Svizzera e il Ministero federale della difesa della Repubblica federale di Germania e il Quartier generale supremo delle potenze alleate in Europa (Supreme Headquarters Allied Powers Europe, SHAPE) concernente il sistema di scambio di dati «Air situation data exchange» (ASDE) tra la Centrale d'impiego difesa aerea di Dübendorf in Svizzera e la Centrale di sorveglianza dello spazio aereo di Erndtebrück in Germania (accordo)<sup>3</sup> è approvato.

<sup>2</sup> Il Consiglio federale è autorizzato a firmarlo.

#### **Art. 2**

Il presente decreto federale non sottostà a referendum.

<sup>1</sup> RS 101

<sup>2</sup> FF 2018 99

<sup>3</sup> FF 2018 115

